

اتفاقات التحكيم

أدرجت أحكام المرسوم 09-93 المؤرخ في 25 أبريل 1993 المعدل و المكمل لقانون الإجراءات المدنية إمكانية اللجوء إلى التحكيم الدولي في ظل الإصلاحات التي أجرتها الحكومة في أوائل التسعينات للانتقال من الاقتصاد المخطط إلى اقتصاد السوق. وهكذا أعدت الجزائر الإطار القانوني لتسوية النزاعات الناشئة بين الشركات الجزائرية والشركات الأجنبية.

و جاء القانون رقم 09-08 المؤرخ في 25 فبراير 2008 المتضمن قانون الإجراءات المدنية و الإدارية لتعزيز الإطار القانوني للتحكيم الدولي حيث أطراً عليه تغييرات جوهرية تشمل تعريف التحكيم الدولي و القانون المُطبق على الإجراءات و العوارض الافتتاحية للدعاوى.

تعكس الآليات المُعتمدة إرادة السلطات العمومية الحقيقية لطمأنة الشركاء الأجانب و تمكينهم من المطالبة بحقوقهم في إطار سياسة ترقية الاستثمار والتبادل التجاري مع الشركاء الأجانب.

كما يشير القانون رقم 09-16 المؤرخ في 3 أغسطس 2016 المتعلق بترقية الاستثمار إلى التحكيم الدولي لتسوية أي خلاف أو نزاع ينشأ بين المستثمر الأجنبي و دولة الجزائر قد يكون المستثمر سببا فيه أو جراء إجراء اتخذته الدولة الجزائرية ضده.

وعلى الصعيد الدولي انضمت الجزائر إلى الاتفاقيات الدولية المتعلقة بالضمانات و التحكيم الدولي بما في ذلك اتفاقية نيويورك لعام 1958 و اتفاقية نيويورك المؤرخة في 10 يونيو 1998. كما أبرمت اتفاقية واشنطن المؤرخة في 18 مارس 1965 التي أنشأت مركز تسوية النزاعات الاستثمارية.

وقد أبرمت عدة اتفاقات واتفاقيات ثنائية و بروتوكولات اتفاق بشأن ترقية و حماية الاستثمار بين الجزائر و عدة بلدان تسمح باللجوء إلى التحكيم الدولي بين الشركات الجزائرية وشركائها الأجانب.

وفي هذا الصدد تتضمن الجداول التالية جميع الاتفاقيات والاتفاقات الثنائية التي أبرمتها الجزائر مع عدد من البلدان في مجال ترقية و حماية الاستثمارات المتبادلة وعدم الازدواج الضريبي.

افريقيا

المرجع في الجريدة الرسمية	مدة الصلاحية	تاريخ إبرام الاتفاق أو الاتفاقية	تاريخ توقيع الاتفاق أو الاتفاقية	طبيعة الاتفاق أو الاتفاقية	البلد
رقم 41- 2001	10	2001/07/23	2000/09/24	تعزيز وحماية متبادلة للاستثمار	جنوب أفريقيا
رقم 26- 2000	-	2000/05/4	1998/04/28	عدم الازدواج الضريبي و منع التهرب الضريبي على الدخل والأموال	جنوب أفريقيا
رقم 23- 2003	-	2003/03/25	2001/02/17	عدم الازدواج الضريبي و منع التهرب الضريبي على الدخل والأموال	مصر
رقم 76- 1998	10	1998/10/11	1997/03/29	تشجيع وحماية متبادلة للاستثمار	مصر
رقم 19- 2003	10	2003/03/17	2002/05/27	تعزيز وحماية متبادلة للاستثمار	أثيوبيا
رقم 33- 2003	10	2003/05/05	2001/08/6	تشجيع وحماية و ضمان الاستثمار	ليبيا
رقم 97- 1998	10	1998/12/27	1996/07/11	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	مالي
رقم 10-40 2001	10	2001/07/23	1998/12/12	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	موزامبيق
رقم 52-52 2000	10	2000/08/22	1998/03/16	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	النيجر
رقم 16-16 2003	10	2003/03/03	2002/01/14	التعزيز والحماية	نيجيريا

				المتبادلة للاستثمار	
رقم 20-20 2003	10	2003/03/17	2001/10/24	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	السودان
رقم 70- 2015	-	27/2015 -	11/12/2011	عدم الازدواج الضريبي و منع التهرب الضريبي على الدخل والأموال	الجمهورية إسلامية موريتانيا
رقم 73-73 2006	10	2006/11/14	2006/2002/16	التشجيع والحماية المتبادلة للاستثمار	تونس

امريكا

المرجع في الجريدة الرسمية	مدة الصلاحية	تاريخ إبرام الاتفاق أو الاتفاقية	تاريخ توقيع الاتفاق أو الاتفاقية	طبيعة الاتفاق أو الاتفاقية	البلد
رقم 2001-69	10	2001/11/13	2000/10/04	تعزيز وحماية متبادلة للاستثمار	أرجنتين
رقم 2000-68		2000/11/16	1999/02/28	عدم الازدواج الضريبي و منع التهرب الضريبي على الدخل والأموال	كندا
رقم 1990-45	20	1990/10/17	1990/06/22	تشجيع الاستثمار	الولايات المتحدة الأمريكية

آسيا

المرجع في الجريدة الرسمية	مدة الصلاحيّة	تاريخ إبرام الاتفاق أو الاتفاقية	تاريخ توقيع الاتفاق أو الاتفاقية	طبيعة الاتفاق أو الاتفاقية	البلد
رقم 40-2007		2007/06/06	2007/11/06	عدم الازدواج الضريبي و منع التهرب الضريبي على الدخل والأموال	الصين
رقم 77-2002	10	2002/11/25	1996/10/20	تعزيز وحماية متبادلة للاستثمار	الصين
رقم 44-2006		2006/06/24	2001/11/24	عدم الازدواج الضريبي و منع التهرب الضريبي على الدخل والأموال	كوريا
رقم 40-2001	20	2001/07/23	1999/10/12	تشجيع وحماية متبادلة للاستثمار	كوريا
رقم 45-2002	10	2002/06/22	2000/03/21	تعزيز وحماية متبادلة للاستثمار	إندونيسيا
رقم 61-1997		1997/09/13	1995/04/28	عدم الازدواج الضريبي و منع التهرب الضريبي على الدخل والأموال	إندونيسيا
رقم 15-2005	10	2005/02/26	2003/10/19	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	إيران
رقم 42-2001	10	2001/07/23	2000/01/27	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	مليزيا
رقم 17-311	10	2017/11/02	2008/03/11	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	طاجيكستان

رقم 65-1994		1994/10/02	1994/08/02	عدم الازدواج الضريبي و منع التهرب الضريبي على الدخل والأموال	تركيا
-------------	--	------------	------------	---	-------

أوروبا

المرجع في الجريدة الرسمية	مدة الصلاحية	تاريخ إبرام الاتفاق أو الاتفاقية	تاريخ توقيع الاتفاق أو الاتفاقية	طبيعة الاتفاق أو الاتفاقية	البلد
رقم 37-2020	-	2020/06/06	2018/05/09	إزالة الازدواج الضريبي على الدخل والأموال و منع التهرب الضريبي	هولندا
رقم 33-2016	-	2016/05/26	2015/02/18	عدم الازدواج الضريبي ومنع التهرب الضريبي على الدخل و رأس المال	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى و إيرلندا الشمالية
رقم 33-2008	-	-	2007/11/12	عدم الازدواج الضريبي و منع التهرب الضريبي على الدخل والأموال	ألمانيا
رقم 58-2000	10	2000/10/07	1996/03/11	تشجيع وحماية متبادلة للاستثمار	ألمانيا
رقم 65-2004	-	2004/10/10	2003/06/17	تعزيز وحماية متبادلة للاستثمار	النمسا
رقم 8-2005	-	2005/05/28	2003/06/17	عدم الازدواج الضريبي و منع التهرب	النمسا

				الضريبي على الدخل والأموال	
رقم 2002-82	-	2002/12/09	1991/12/15	عدم الازدواج الضريبي ووضع قواعد المساعدة المتبادلة فيما يتعلق بالضرائب الدخل ورأس المال	بلجيكا
رقم 2002-25	15	2002/04/07	1998/10/25	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	بلغاريا
رقم 2005-01	-	2004/12/29	1998/10/25	عدم الازدواج الضريبي و منع التهرب الضريبي على الدخل والأموال	بلغاريا
رقم 2004-02	10	2003/12/30	1999/01/25	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	الدانمرك
رقم 2005-45	-	2003/06/23	2002/10/07	عدم الازدواج الضريبي و مكافحة التهرب الضريبي على الدخل والأموال	إسبانيا
رقم 1995-23	10	1995/03/25	1994/12/23	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	إسبانيا
رقم 2006-82	20	2005/01/13	2006/12/11	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	فنلندا
رقم 2002-24	-	2002/04/07	1999/10/17	عدم الازدواج الضريبي، مكافحة	فرنسا

				التزوير و التهرب الضريبي ووضع قواعد المساعدة المتبادلة فيما يتعلق بالضرائب على الدخل ورأس المال و التركة	
رقم 01-1994	10	1994/01/02	1993/02/13	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	فرنسا
رقم 41-2001	10	2001/07/23	2000/02/20	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	اليونان
رقم 46-1991	10	1991/10/05	1991/05/18	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	إيطاليا
رقم 35-1991	-	1991/07/20	1991/02/03	عدم الازدواج الضريبي و مكافحة التهرب الضريبي على الدخل والأموال	إيطاليا
رقم 37-2005	01	2005/05/28	2004/09/15	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	البرتغال
رقم 24-2005		2005/03/31	2003/12/02	عدم الازدواج الضريبي، مكافحة التزوير و التهرب الضريبي ووضع قواعد المساعدة المتبادلة فيما يتعلق بالضرائب	البرتغال

				على الدخل ورأس المال و التركة	
رقم 25-2002	10	2002/04/07	2000/09/22	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	الجمهورية التشيك
رقم 69-1994	10	1994/10/22	1994/06/28	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	رومانيا
رقم 37-1995	-	1995/07/15	1994/06/28	عدم الازدواج الضريبي و مكافحة التهرب الضريبي على الدخل والأموال	رومانيا
رقم 21- 2006		2006/04/03	2006/03/10	عدم الازدواج الضريبي على الدخل والأموال	روسيا
رقم 49-2013	10	2013/09/30	2012/02/13	تعزيز وحماية الاستثمارات	صربيا
رقم 84-2004	20	2004/12/29	2003/02/15	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	السويد
رقم 45-2005	15	2005/06/23	2004/11/30	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	سويسرا
رقم 12-262	05	2012/06/13	2011-11-21	ابرام اتفاق التعاون الاقتصادي و الصناعي	التشيك
رقم 46-1991	10	1991/10/05	1991/04/24	التشجيع والحماية المتبادلة للاستثمار	الاتحاد الأوروبي - بلجيكا - لوكسمبورغ
رقم 27-2004		2004/04/19	2002/12/14	عدم الازدواج الضريبي و مكافحة التهرب	أوكرانيا

				الضريبي على الدخل والأموال	
--	--	--	--	----------------------------------	--

الدول العربية :

المرجع في الجريدة الرسمية	مدة الصلا ية	تاريخ إبرام الاتفاق أو الاتفاقية	تاريخ توقيع الاتفاق أو الاتفاقية	طبيعة الاتفاق أو الاتفاقية	البلد
رقم 01-2016	-	2015/12/27	2013/12/19	عدم الازدواج الضريبي على الدخل ومكافحة التهرب الضريبي	العربية السعودية
رقم 60-2004	-	2004/09/19	2004/04/14	إنشاء شركة جزائرية سعودية للاستثمار	العربية السعودية
رقم 50-2003	-	2003/08/14	2000/06/11	عدم الازدواج الضريبي على الدخل ومكافحة التهرب الضريبي	البحرين
رقم 10-2003	10	2003/02/08	2000/06/11	التشجيع والحماية المتبادلة للاستثمار	البحرين
رقم 23-2003	-	2003/03/25	2001/02/17	عدم الازدواج الضريبي و منع التهرب الضريبي على الدخل والأموال	مصر
رقم 76-1998	10	1998/01/11	1997/03/29	التشجيع والحماية المتبادلة للاستثمار	مصر
رقم 26-2003	-	2003/04/07	2001/04/24	عدم الازدواج الضريبي و منع التهرب الضريبي على الدخل والأموال	الامارات العربية المتحدة
رقم 45-2002	20	2002/06/22	2001/04/24	التشجيع والحماية المتبادلة للاستثمار	الامارات العربية المتحدة
رقم 79-2000	-	2000/12/17	1997/09/16	عدم الازدواج الضريبي، مكافحة التزوير و التهرب الضريبي ووضع قواعد المساعدة المتبادلة فيما يتعلق بالضرائب على	الأردن

				الدخل ورأس المال	
رقم 20-1997	10	1997/04/05	1996/08/01	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	الأردن
رقم 42-2015	05	2015/07/20	2008/04/20	عدم الازدواج الضريبي و مكافحة التهرب الضريبي على الدخل والأموال	الكويت
رقم 66-2008 (ملغى و مستبدل باتفاقية Jo 42-2015)	05	2008/11/05	2006/05/31	عدم الازدواج الضريبي و مكافحة التهرب الضريبي على الدخل والأموال	الكويت
رقم 71-2011	02	2011/12/11	2010/06/02	المرسوم الرئاسي رقم 11-435 المؤرخ في 11 ديسمبر 2011 المتضمن إبرام مذكرة تفاهم للتعاون في مجال النفط والغاز و مصادر الطاقة الجديدة والمتجددة بين حكومة الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية و حكومة دولة الكويت ، الموقعة بالكويت في 20 يونه 2010	الكويت
رقم 65-11	05	2011/11/23	2010/10/12	تشجيع التعاون في مجال السياحة	الكويت
رقم 65d-11	05	2011/11/23	2010/06/02	تشجيع التعاون في مجال تحلية مياه البحر	الكويت
رقم 65a-11	05	2011/11/23	2010/06/02	تشجيع التعاون الثنائي في مجال الزراعة	الكويت
رقم 66-2003	20	2003/10/23	2001/09/30	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	الكويت
رقم 35-2006	-	2006/05/22	2002/03/26	عدم الازدواج الضريبي و مكافحة التهرب الضريبي على الدخل والأموال	لبنان
رقم 44-2002	10	2002/06/22	2000/04/09	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	عمان
رقم 10-2003	-	2003/02/08	2000/04/09	عدم الازدواج الضريبي و مكافحة التهرب	عمان

				الضريبي على الدخل والأموال	
رقم 59-1995	05	1995/10/07	1995/10/07	استثمار رؤوس الأموال العربية في الدول العربية	الدول العربية
رقم 26-1996	-	1996/04/24		إنشاء الشركة الإسلامية لضمان الاستثمار و الاعتماد للتصدير	الدول العربية
رقم 70-2010	-	2010/11/03	2008/07/03	عدم الازدواج الضريبي و مكافحة التهرب الضريبي على الدخل والأموال	قطر
رقم 43-1997	10	1997/06/23	1996/06/24	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	قطر
رقم 20-2003	-	2003/03/23	2001/10/24	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	السودان
رقم 19-2001	-	2001/03/29	1997/09/14	عدم الازدواج الضريبي و مكافحة التهرب الضريبي على الدخل	سوريا
رقم 97-1998	10	1998/12/27	1997/09/14	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	سوريا
رقم 73-2006	-	2006/11/14	2006/02/16	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	تونس
رقم 06-1991 غير ازدواجي	-	1990/12/22	1990/07/23	عدم الازدواج الضريبي و إرساء قواعد تعاون متبادل في مجال الضرائب على الدخل	اتحاد المغرب العربي
رقم 06-1991 ضمان	-	1990/12/22	1990/07/23	تعزيز و ضمان الاستثمار	اتحاد المغرب العربي
رقم 16-2005	-	2005/02/26	2002/01/29	عدم الازدواج الضريبي و مكافحة التهرب الضريبي على الدخل والأموال	اليمن
رقم 42-2001	10	2001/07/23	1999/11/25	التعزيز والحماية المتبادلة للاستثمار	اليمن

الاتفاقيات الدولية المتعلقة بمنظمات تمويل الاستثمار والضمان والتحكيم التي صدقت عليها الجزائر:

المرجع في الجريدة الرسمية	تاريخ الإبرام	تاريخ التوقيع	الهيئة	طبيعة الاتفاق و الاتفاقية
رقم 66-1995 AMGI	1995/10/30	1995/10/30	AMGI	اتفاقية إنشاء وكالة التعاضدية لضمان الاستثمار. (AMGI)
رقم 45-1992	1992/06/03	1991/03/10	BMICE	اتفاقية إنشاء البنك المغربي للاستثمار والتجارة الخارجية بين دول اتحاد المغرب العربي الموقعة في رأس لانوف (ليبيا).
رقم 66-1995 CIRDI	1995/10/30	1995/10/30	CIRDI	اتفاقية تسوية النزاعات فيما يخص الاستثمار بين الدول و مواطني دول أخرى.
رقم 48-1988	1988/11/05	1958/06/10	الولايات المتحدة	اتفاقية اقرار و تنفيذ قرارات التحكيم الأجنبية التي يعتمدها مؤتمر الأمم المتحدة في نيويورك يورك
رقم 26-1996	1996/04/23	19996/04/23	SIGICE	اتفاقية تتضمن إنشاء الشركة الإسلامية لضمان الاستثمار والأثمان عند التصدير.

المصادر:

المكتب الوطني للإحصاء
الجريدة الرسمية.